



04.50.52.30.00



ufoval@fol74.org



ufoval.fol74.org



vacances POUR TOUS



**AUTOMNE
2026**

**10/13
ANS**

**14/17
ANS**

A VOS MOUSQUETONS



CREIL ALPES



7 jours

Des vacances tout en équilibre et en adresse pour les grimpeurs en herbe !

Accompagné.e de moniteurs diplômés d'Etat, tu découvriras ou te perfectionneras en escalade lors de 2 séances (en milieu naturel ou sur paroi artificielle). Tu feras le plein de sensations lors de la sortie via ferrata (en fonction des conditions météo), et passeras de bons moments dans les arbres (1 sortie accrobranche). Tu profiteras d'une semaine à la montagne où des activités créatives, sportives et des soirées à thème te seront proposées !

DÉPART & RETOUR

RENDEZ-VOUS SUR PLACE



DÉBUT DE SÉJOUR

À

16H



FIN DE SÉJOUR

À

11H

Votre enfant est inscrit en « rendez-vous sur place » :
vous le conduisez directement au centre de vacances et vous venez le chercher à la fin de sa colo.



Adresse

Centre de vacances Creil'Alpes - 4 chemin de Creil
74300 LES CARROZ D'ARACHES

Contact

Téléphone : 04 50 90 34 22



REPAS

Premier repas servi : dîner

Dernier repas servi : petit déjeuner + repas pique-nique en fonction de l'heure du retour

TRANSPORTS



Transport en train et/ou en car

Le voyage a lieu en train et/ou en car. Une partie du voyage peut également se dérouler en minibus ou en véhicule UFOVAL selon l'effectif.

Selon l'heure de départ, vous devrez prévoir un pique-nique pour l'aller. Ceci sera précisé sur la convocation.

L'organisateur peut être amené à modifier les conditions du transport pour des raisons indépendantes de son fait. Aucune modification des conditions de transport ne pourra entraîner une quelconque indemnisation de la part de l'organisateur à quelque titre que ce soit.

LE CENTRE DE VACANCES

Le centre Creil'Alpes est situé à 1000m d'altitude sur les hauteurs du village d'Arâches. Un vaste espace de jeux est accessible à tous autour du centre et permet une découverte sportive de la montagne. Accessible à pied, le site de la dalle couchée de la Frasse est un lieu propice pour s'initier à l'escalade. Le centre est propriétaire de motos et de quads. L'ensemble des activités est à proximité du centre, cela permet de développer la mobilité douce. Arâches est un site préservé, calme et verdoyant, idéal pour le dépaysement où chacun peut évoluer à son rythme.



Effectif du groupe : 50 participants

Capacité d'accueil du centre : 150 participants

LA RÉGION



Le centre de vacances Creil'Alpes est situé à 1150 m d'altitude au cœur du village des Carroz-d'Arâches en Haute-Savoie. Il est idéalement placé, à 5 min des remontées mécaniques, en plein cœur du Grand Massif, au dessus de la Vallée de l'Arve. Creil'Alpes dispose d'une situation exceptionnelle pour la pratique des activités de montagne.

Les Carroz-d'Arâches est une station de ski active et attractive, l'ensemble des activités est à proximité du centre, cela permet de développer la mobilité douce. Le centre Creil'Alpes accueille tous les jeunes publics tout au long de l'année.

Le Grand Massif, c'est un ensoleillement exceptionnel sur 265 km de pistes de ski alpin.





Tous sans exception

Tous épanouis

Tous éco-acteurs

LE PROJET ÉDUCATIF

Fruit du travail de professionnels des vacances et spécialistes de l'enfance, notre projet éducatif reflète notre ADN et les valeurs que nous véhiculons. Il permet d'avoir un cadre qui associe à la fois pédagogie et divertissement.

NOS ENGAGEMENTS

DES ENFANTS ÉPANOUIS

Avec Vacances pour tous, plus on est différents, plus on rit ! On peut ainsi se révéler individuellement et s'épanouir collectivement dans le respect de l'autre. La diversité, la mixité, l'égalité garçons-filles sont les piliers de notre identité.

DES COLOS INCLUSIVES

Nous favorisons l'inclusion des enfants en situation de handicap et la mixité sociale, avec un accompagnement adapté et des activités aménagées. Nos séjours sont proposés à un prix juste, accessibles au plus grand nombre, sans compromis sur la qualité.

UNE APPROCHE ÉCO-RESPONSABLE

Nous privilégions autant que possible les ressources locales, qu'elles soient alimentaires ou professionnelles, afin de soutenir l'économie de proximité. Dans une démarche de transition écologique, nous mettons en place des critères d'écotabellisation intégrant des actions concrètes sur la gestion de l'eau, la réduction des déchets et le recours à une alimentation biologique. Par ailleurs, les travaux d'amélioration menés progressivement contribuent à la réduction de notre empreinte carbone.



UFOVAL / FOL 74, réseau de la Ligue de l'enseignement – Vacances pour tous

Agréée DJEPVA par le Ministère de la Jeunesse, des Sports et de la Vie Associative inscrite au Registre des Opérateurs de Voyages et de Séjours

Certification d'Immatriculation Atout France (Article R. 211-21 du code du tourisme) : IM 075 100 379-Agrément national d'organisme de tourisme social et familial n° 06.07.04

Association reconnue d'utilité publique par décret du 31 mai 1930

Séjour déclaré auprès des services de l'État – Éducation nationale, et spécifiquement auprès du Service Départemental à la Jeunesse, à l'Engagement et aux Sports (SDJES)



LES ACTIVITÉS



7 jours

MOTOCROSS
OU QUAD

- 2 séances d'escalade en milieu naturel ou paroi artificielle

7 jours

ACCROBRANCHE

- 1 séance d'accrobranche



7 jours

VIA FERRATA

- 1 sortie via ferrata



Nous nous réservons le droit d'annuler une activité si toutes les conditions de sécurité nécessaires à sa pratique ne sont pas pleinement remplies : météo, santé de l'enfant, document spécifique non fournis par la famille...

ACTIVITÉS COMPLÉMENTAIRES



Soirées, veillées



Activités sportives



Jeux



LA VIE EN COLLECTIVITÉ CHEZ NOUS



ÉQUIPE D'ENCADREMENT

Un directeur et un animateur pour 12 enfants en moyenne. Les animateurs, quel que soit le moment de la journée, sont toujours présents, avec un souci constant de veiller à la sécurité affective et physique des enfants dont ils ont la charge. L'équipe du centre comprend également du personnel technique (entretien, cuisine...).



SANTÉ

Le suivi médical est assuré par un adulte qualifié qui se charge des soins médicaux légers ou de l'application des traitements en cours. Si votre enfant est malade, il est conduit chez le médecin et l'équipe vous contacte après la consultation. Si votre enfant a un traitement en cours lors de son séjour, il est impératif de joindre l'ordonnance aux médicaments. Les éventuels frais médicaux sont avancés par le centre, les ordonnances sont ensuite adressées aux familles contre remboursement.



RESTAURATION

Les repas, préparés par l'équipe de cuisine du centre, sont équilibrés, variés et pris à des heures régulières. Le partage du repas, c'est un temps éducatif durant lequel les animateurs-trices veillent à ce que chacun goûte de tout, mange suffisamment et participe activement au débarrassage, au nettoyage des tables...

Les régimes alimentaires médicaux sont respectés. Pour les convictions religieuses et philosophiques, un remplacement n'est pas systématique.



HYGIÈNE

Le linge est lavé pour les séjours longs (plus d'une semaine).

Il est préférable de choisir des vêtements pratiques, pas trop délicats, ayant déjà servi, plutôt que des vêtements neufs. Afin de réduire les risques de pertes, il est indispensable de marquer les vêtements au nom de votre enfant.

IMPORTANT !

Si le comportement de votre enfant était de nature à nuire à sa sécurité ou à celle de ses camarades, ou encore à compromettre la qualité des vacances que nous efforçons de proposer à chacun d'entre eux, une décision de renvoi pourrait être prise à son encontre, frais de retour à votre charge. Tout retour à domicile, hors décision médicale sera à votre charge, sans remboursement des jours non consommés. Toute consommation, détention ou incitation à l'usage de cigarettes, cigarettes électroniques ou tout autre produit assimilé est strictement interdite.





LA VIE EN COLLECTIVITÉ CHEZ NOUS



CONTACT AVEC LES ENFANTS

Des nouvelles sont données sur le blog du séjour, et parfois même quelques photos. Pour le consulter, il suffit de vous rendre sur le site www.ufoval.fol74.org. L'équipe du centre va faire le maximum pour le mettre à jour le plus souvent possible, mais ne soyez pas déçus ni frustrés si les nouvelles sont parfois irrégulières. Si vous souhaitez joindre votre enfant par téléphone, armez-vous de patience car les lignes sont souvent occupées (les plages horaires d'appel seront précisées dans la lettre du directeur). Si votre enfant amène son téléphone portable durant le séjour, son utilisation sera régie par l'équipe d'encadrement. Nous ne sommes pas responsables en cas de casse, de perte ou de vol.



RÈGLES DE VIE EN COLLECTIVITÉ

À travers les activités proposées, les animateurs encourageront chaque enfant à développer : la prise de responsabilités, l'autonomie adaptée à ses capacités, le plaisir, ainsi que la découverte du milieu naturel et des traditions locales. Ils veilleront à organiser la vie quotidienne de manière à respecter les besoins individuels de chaque enfant : sommeil, alimentation et hygiène.

- La vie collective sera structurée pour respecter les rythmes et besoins spécifiques de chaque enfant.
- Les moments de lever, petit-déjeuner et coucher seront adaptés à chaque enfant de manière individualisée.
- Un assistant sanitaire diplômé assure le suivi de la santé de tous les participants, en collaboration avec le médecin référent du centre. Il est essentiel de veiller à ce que le dossier d'inscription soit complet, en particulier la section « renseignements médicaux », et que le certificat médical soit fourni, compte tenu de la pratique d'activités sportives.
- Concernant les moments de la vie quotidienne — lever, toilette, repas, courrier, argent de poche, linge — un adulte sera responsable d'un petit groupe de 8 à 10 enfants tout au long du séjour, afin de créer un environnement sécurisant et de permettre à chaque enfant de conserver ses repères. Cela est particulièrement crucial pour les plus jeunes, qui ont besoin de se sentir en sécurité.





UNE JOURNÉE TYPE

LE MATIN

Après un réveil en douceur et un bon petit déjeuner, une belle journée s'annonce. En attendant que tous les copains soient réveillés, des jeux calmes sont proposés par les animateurs.

Pour la toilette, les animateurs s'assurent que tous les enfants prennent leur douche et se brossent les dents.

La propreté, c'est important !



LES ACTIVITÉS

Le matin

Une fois la toilette effectuée, place aux premières activités de la journée : surf, paddle, équitation, danse, escalade, course d'orientation...

L'après-midi

En début d'après-midi, des temps calmes sont mis en place, adaptés à l'âge des participants (sieste pour les tout-petits, lecture, jeux, ping-pong).

Et c'est reparti pour les activités ! Sportives, artistiques ou culturelles, il y'en a pour tous les goûts.

On se dépense et on s'amuse avant la pause gouter.

Tout au long du séjour, les jeunes peuvent s'exprimer et être force de proposition.



LE TEMPS DES REPAS

Composés de plats variés et équilibrés préparés avec soin, les repas ont lieu en présence des animateurs qui veillent à leur bon déroulement.

Du petit déjeuner au dîner, l'assiette a du goût !



LA FIN DE JOURNÉE

Après une belle journée avec les copains et le repas du soir, les veillées sont adaptées à l'âge et à l'énergie des enfants.

Les plus grands pourront participer à des activités pendant que les plus petits profiteront de moments de détente et de repos. Nous veillons à ce que le temps de sommeil nécessaire à chaque enfant soit respecté.

Et bien sur, on n'oublie pas la toilette du soir !



PRÉPARER VOTRE SÉJOUR



Linge

Tout le linge doit être marqué au nom de l'enfant (marqueur indélébile ou bande cousue). Merci d'éviter les vêtements de valeur.



Argent de poche

La perte d'argent liquide amené par l'enfant n'est pas garantie par l'assurance. Une petite somme (5 à 10 €) est largement suffisante. Un système de banque est proposé aux enfants pour éviter toute perte.



Téléphone

Des créneaux horaires sont prévus pour permettre aux enfants de téléphoner à leur famille. Les téléphones portables, récupérés en début de séjour afin d'éviter les casses, vols et perturbations de la vie collective.



Objets de valeur

Il est déconseillé de prévoir des vêtements et objets de valeur. Toute disparition d'objets personnels devra être signalée au directeur dès son constat et, en tout état de cause, avant la fin du séjour.



Santé

N'oubliez pas de nous communiquer toutes recommandations utiles. L'assistance sanitaire est en contact avec les services médicaux locaux.



Coutumes alimentaires

Elles sont respectées dans le cadre du principe de laïcité en centre de vacances. Des précautions spécifiques sont mises en place pour les allergies alimentaires, qui doivent être signalées avant le séjour.

ASSURANCE VOYAGE



Dans le cadre des garanties souscrites à leur profit par AXA FRANCE, tous les participants à un voyage ou à un séjour bénéficient gratuitement des garanties principales suivantes :

A. Responsabilité civile (dommages causés aux tiers) :

- dommages corporels : 20 000 000 €
- dont dommages matériels et immatériels en résultant : 5 000 000 € ;

B. Défense et recours :

20 000 € par litige.

C. Individuelle accident corporel :

- frais de soins (en complément de tout autre organisme) : 8 000 € ;
- invalidité permanente, sur la tranche des IPP de :
 - 7 % à 65 % : 46 000 € (pourcentage d'indemnisation égal au taux d'invalidité)
 - 65 à 100 % : 46 000 € (le montant prévu ci-dessus est entièrement versé)
- capital-décès (décès par accident) : 15 500 €.

D. Responsabilité civile, assistance, rapatriement

Une attestation d'assurance responsabilité civile devra être fournie impérativement lors de l'inscription.

En cas d'accident, de maladie, d'hospitalisation, de rapatriement ou de tout autre événement nécessitant l'intervention de l'assureur, les frais engagés et les démarches auprès de l'organisme d'assurance relèvent exclusivement de l'adhérent ou de son représentant légal. L'association pourra prendre les mesures d'urgence nécessaires à la protection de l'enfant, mais n'a pas vocation à se substituer à l'assuré dans la déclaration du sinistre, l'ouverture du dossier d'assistance ou la mise en œuvre des garanties souscrites.

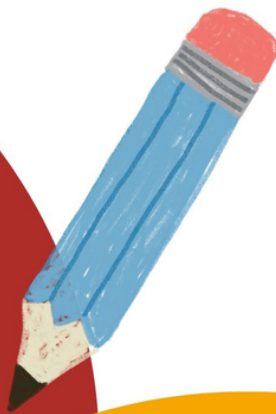
Si la responsabilité de l'enfant est engagée, l'organisateur exercera son recours en responsabilité à l'encontre du responsable légal du participant.

Attention ! Les informations exposées ci-dessus sont présentées à titre purement indicatif. Seules les conditions générales et particulières des garanties procurées par AXA FRANCE, et que chaque participant peut réclamer, ont valeur contractuelle et engagent les parties.



DOCUMENTS OBLIGATOIRES

- ✓ Fiche de renseignements sanitaires et médicaux + copie des vaccinations
- ✓ Attestation de responsabilité civile
- ✓ Attestation de sécurité sociale
- ✓ Autorisation droit à l'image



DOCUMENTS COMPLÉMENTAIRES

- ✓ PAI si le jeune a des allergies alimentaires
- ✓ Ordonnance lunettes / médicaments
- ✓ Fiche trousseau
- ✓ Fiche de renseignements pour besoins spécifiques si le jeune est en situation de trouble ou handicap

Documents à fournir à l'inscription

Nom et prénom de l'enfant: _____

FICHE TROUSSEAU



Il est recommandé que le linge et les vêtements soient **marqués avec le nom et prénom de l'enfant**.
Ce que l'enfant porte le jour du départ est compris dans la liste. La fiche de trousseau doit être dans la valise.

À EMPORTER	FOURNI PAR LES PARENTS	RELEVÉ À L'ARRIVÉE	RELEVÉ AU DÉPART	OBSERVATIONS
7 Tee-shirts ou polos				
8 Slips ou culottes				
3 Sous pull				
7 Paires de chaussettes				
2 Pantalons + 1 survêtement				
2 Collants				
2 Pull-over ou sweat-shirts				
2 Pyjama				
1 Anorak				
Bonnet + gants ou moufles				
1 survêtement				
Baskets				
Chaussons				
Sac de linge sale				
Serviette + gant de toilette				
Trousse de toilette complète				
Crème solaire				
Mouchoirs en papier				